



# CSI

Viale Lombardia 20 - 20021 Bollate (MILANO) - ITALY  
www.csi-spa.com Tel. +39.2.383301 - Fax +39.2.3503940

## **CERTIFICATO CE**

**CE CERTIFICATE**

**Registrazione n.°/Registration number**

**PED/0497/016/02**

**Prima emissione/First issue 30/05/2002**

**L'Organismo di Certificazione CSI S.p.A. (Organismo Notificato per la Direttiva 97/23/CE)**

*The Certification Body CSI S.p.A. ( 97/23/EC Directive Notified Body)*

**certifica che**

*certifies that*

**MADAS S.r.l.**

**Via Moratello 5/6/7 - 37048 S.Pietro di Legnago (VR)**

ha implementato e mantiene un sistema qualità che garantisce la conformità al Progetto esaminato, Certificato CE PED/0497/016-1/03, ai Requisiti Essenziali di Sicurezza Allegato I e alle Procedure del Modulo H1, Allegato III della Direttiva 97/23/CE

*has implemented and maintains a Quality System in compliance with the Design Examination Certificate CE PED/0497/016-1/03, with the Essential Safety Requirement – Annex 1 and with the Procedure of the Module H1 - Annex III of the 97/23/EC Directive*

***allo scopo di produrre e collaudare***

*for the scope of manufacture and testing*

**ELETTROVALVOLA NORMALMENTE CHIUSA A RIARMO MANUALE**

***NORMALLY CLOSED MANUAL RESET SOLENOID VALVE***

**Tipo/Type: M16/RMO N.C. - M16/RM N.C. - M16/RMO N.C. EEX - M16/RM N.C. EEX - M16/RM NA/NC - MBA/RMO N.C. - MBA/RM N.C.**

**DN 15 - DN 20 - DN 25 - DN 32 - DN 40 - DN 50 - DN 65 - DN80 - DN 100 - DN 125 - DN 150 - DN 200**

**PSmax 6 barg; TSmin -15°C; TSmax +60°C; Gr. 1; Cat. II°**

Il Fabbricante è autorizzato ad apporre sulla attrezzatura in pressione di cui sopra, dopo la marcatura CE, il numero di identificazione dell'Organismo Notificato 0497

*The Manufacturer is authorized to provide the above pressure equipment with the CE marking followed by the Notified Body identification number 0497*

Data emissione/issue date

30/05/2005

Data scadenza/expiring date

30/05/2008

**CE 0497**

**GRUPPO  
IMQ**

***Il Responsabile del Centro***

*Managing Director*

Dott. Ing. P. Cau



# CSI

Viale Lombardia 20 - 20021 Bollate (MILANO) - ITALY  
www.csi-spa.com Tel. +39.2.383301 - Fax +39.2.3503940

## ***CERTIFICATO DI ESAME CE DEL PROGETTO*** ***CERTIFICATE OF EC DESIGN-EXAMINATION***

**Registrazione n.° / Registration number**

**PED/0497/016-1/03**

**Prima emissione/First issue 27/06/2003**

**L'Istituto di Certificazione CSI S.p.A. (Organismo Notificato per la Direttiva 97/23/CE)**  
*The Certification Body CSI S.p.A. ( 97/23/EC Directive Notified Body)*

**Esaminata la domanda di Esame CE del Progetto di**  
*Assessed the application for EC design examination of*

**MADAS S.r.l.**

**Via Moratello 5/6/7 - 37048 S.Pietro di Legnago (VR)**

**per progettare**  
*for designing*

**ELETTROVALVOLA NORMALMENTE CHIUSA A RIARMO MANUALE**  
***NORMALLY CLOSED MANUAL RESET SOLENOID VALVE***

**Tipo/Type: M16/RMO N.C. - M16/RM N.C. - M16/RMO N.C. EEX - M16/RM N.C. EEX - M16/RM  
NA/NC - MBA/RMO N.C. - MBA/RM N.C.**

**DN 15 - DN 20 - DN 25 - DN 32 - DN 40 - DN 50 - DN 65 - DN80 - DN 100 - DN 125 - DN 150 - DN 200**  
**PSmax 6 barg; TSmin -15°C; TSmax +60°C; Gr. 1; Cat. II°**

**CERTIFICA CHE**

*certifies that*

**Il Progetto soddisfa le disposizioni della Direttiva 97/23/CE - allegato III - Mod. H1**  
*the Design meets the provisions of 97/23/EC Directive - annex III - module H1*

**Il presente Certificato è allegato al Certificato di conformità di prodotto n.**

*This certificate is annexed to the conformity certificate n.*

**PED/0497/016/02**

Data emissione/issue date

30/05/2005

Data scadenza/expiring date

30/05/2008

GRUPPO  
**IMQ**

***Il Responsabile del Centro***

*Managing Director*

Dott. Ing. P. Cau

## [1] RICEVUTA DI DEPOSITO DI FASCICOLO TECNICO

[2] Numero della Ricevuta:

**CESI A3/041968R**

[3] **Numero di Fascicolo Tecnico MADAS-05**

Datato 17/11/2003

Apparecchio: VALVOLE M16/RM N.C. EEX - M16/RMO N.C. EEX

[4] Costruttore: MADAS S.R.L.

Via Moratello Z.A.I., 5/6/7  
37048 San Pietro di Legnago ( VR )

[5] Il CESI, organismo notificato n. 0722 in conformità all'articolo 9 della Direttiva 94/9/CE del Consiglio dell'Unione Europea del 23 Marzo 1994, con la presente, accusa il ricevimento dal Costruttore della documentazione tecnica (Fascicolo Tecnico).

[6] I prodotti indicati nell'art. 8, comma 1 b ii) della Direttiva 94/9/CE del Consiglio dell'Unione Europea del 23 Marzo 1994, per i quali è stata rilasciata una ricevuta di deposito del fascicolo tecnico e applicata la procedura di Controllo interno della produzione (Allegato VIII della Direttiva), se muniti della dichiarazione CE di conformità e, ad eccezione dei componenti, della marcatura CE, godono della libera circolazione nei paesi dell'Unione Europea.

**Questa RICEVUTA di DEPOSITO attesta che il fascicolo tecnico [3] è stato trasmesso al CESI**

[7] Il CESI non opera alcun controllo sulla completezza e correttezza dei documenti che formano il fascicolo tecnico.

Il CESI conserva il fascicolo tecnico per almeno dieci anni dall'ultima data di fabbricazione dell'apparecchio. In assenza di una comunicazione scritta del Costruttore sull'interesse a mantenere il fascicolo in deposito, il CESI mantiene il FASCICOLO TECNICO in archivio per 10 anni a partire dalla data di emissione di questa ricevuta.

Questa ricevuta può essere riprodotta solo integralmente e senza alcuna variazione.

Data di emissione 10/12/2003

Mirko Balaz

Responsabile Linea Ex



Ulisse Colombo

Responsabile B.U. CERT

**CESI**

CENTRO ELETTROTECNICO SPERIMENTALE ITALIANO  
Business Unit Certificazione

Il Responsabile



Pagina 1/1